

Roma, venerdì 4 giugno 2010



scrivi a:  
hockeytime@federhockey.it • www.federhockey.it



La Newsletter  
della Federazione  
Italiana Hockey

# HockeyTime

HockeyTime, la newsletter degli amanti dell'Hockey Prato



## Final Four

### Campionato Italiano Hockey Prato

Serie A1  
2009/2010

**De Sisti Hockey Club Roma  
Hockey Club Bra  
Hockey Club Suelli  
Butterfly Nicogen Roma**

**Roma  
Stadio Hockey  
"Giulio Onesti"**

**Acqua Acetosa  
Largo Giulio Onesti, 1**

**sabato 5 giugno 2010**

- 16,00 De Sisti Hockey Club Roma - Butterfly Nicogen Roma
- 18,30 Hockey Club Bra - Hockey Club Suelli

**domenica 6 giugno 2010**

- 14,00 Finale 3° e 4° posto
- 16,30 Finale scudetto

**NUMERO DOPPIO**



scrivi a: hockeytime@federhockey.it • www.federhockey.it



La Newsletter della Federazione Italiana Hockey

# HockeyTime

**3** MODELLO 730-1 redditi 2008  
Scheda per la scelta della destinazione dell'8 per mille dell'IRPEF e del 5 per mille dell'IRPEF

Da consegnare unitamente alla dichiarazione Mod. 730/2009 al sostituto d'imposta, al C.A.F. o al professionista abilitato, utilizzando l'apposita busta chiusa contrassegnata sui lembi di chiusura.

**CONTRIBUENTE**

COGNOME (per le donne indicare il cognome da nubile) **BIANCHI** CODICE FISCALE (obbligatorio) **BNCHRO68D1845014**

DATI ANAGRAFICI: DATA DI NASCITA **18/04/1968** NOME **Mario** SESSO (M/F) **M**

LA SCELTA DELLA DESTINAZIONE DELL'OTTO PER MILLE DELL'IRPEF E QUELLA DEL CINQUE PER MILLE DELL'IRPEF NON SONO IN ALCUN MODO ALTERNATIVE FRA LORO. PERTANTO POSSONO ESSERE ESPRESSE ENTRAMBE LE SCELTE

**SCELTA PER LA DESTINAZIONE DELL'OTTO PER MILLE DELL'IRPEF (in caso di scelta FIRMARE in UNO degli spazi sottostanti)**

Stato	Chiesa cattolica	Unione Chiese cristiane avventiste del 7° giorno	Assemblee di Dio in Italia
Chiesa Valdese unione delle chiese metodiste e valdesi	Chiesa Evangelica Luterana in Italia	Unione Comunità Ebraiche Italiane	

In aggiunta a quanto indicato nell'informativa sul trattamento dei dati, contenuta nel paragrafo 3 delle istruzioni, si precisa che i dati personali del contribuente verranno utilizzati solo dall'Agenzia delle Entrate per attuare la scelta.

**AVVERTENZE** Per esprimere la scelta a favore di una delle sette istituzioni beneficiarie della quota dell'otto per mille dell'IRPEF, il contribuente deve apporre la propria firma nel riquadro corrispondente. La scelta deve essere fatta esclusivamente per una delle istituzioni beneficiarie. La mancanza della firma in uno dei sette riquadri previsti costituisce scelta non espressa da parte del contribuente. In tal caso, la ripartizione della quota d'imposta non attribuita è stabilita in proporzione alle scelte espresse. Le quote non attribuite spettanti alle Assemblee di Dio in Italia e alla Chiesa Valdese Unione delle Chiese metodiste e Valdesi, sono devolute alla gestione statale.

**SCELTA PER LA DESTINAZIONE DEL CINQUE PER MILLE DELL'IRPEF (in caso di scelta FIRMARE in UNO degli spazi sottostanti)**

Sostegno del volontariato e delle altre organizzazioni non lucrative di utilità sociale, delle associazioni di promozione sociale e delle associazioni e fondazioni riconosciute che operano nei settori di cui all'art. 10, c. 1, lett a), del D. Lgs. n. 460 del 1997	Finanziamento della ricerca scientifica e della università
FIRMA <b>Mario Bianchi</b>	FIRMA
Codice fiscale del beneficiario (eventuale) <b>01521818191610151815</b>	Codice fiscale del beneficiario (eventuale)
Finanziamento della ricerca sanitaria	Sostegno delle attività sociali svolte dal comune di residenza
FIRMA	FIRMA
Finanziamento alle associazioni sportive dilettantistiche riconosciute ai fini sportivi dal CONI a norma di legge	
FIRMA	
Codice fiscale del beneficiario (eventuale)	

In aggiunta a quanto indicato nell'informativa sul trattamento dei dati, contenuta nel paragrafo 3 delle istruzioni, si precisa che i dati personali del contribuente verranno utilizzati solo dall'Agenzia delle Entrate per attuare la scelta.

**AVVERTENZE** Per esprimere la scelta a favore di una delle finalità destinarie della quota del cinque per mille dell'IRPEF, il contribuente deve apporre la propria firma nel riquadro corrispondente. Il contribuente ha inoltre la facoltà di indicare anche il codice fiscale di un soggetto beneficiario. La scelta deve essere fatta esclusivamente per una delle finalità beneficiarie.



## DONA IL CINQUE PER MILLE DELL'IRPEF ALLA FIH

Compila il modello come nel fac-simile illustrato qui a fianco e sostieni le attività della Federazione Italiana Hockey. COD. FISC.: 05288960585



Si gioca all'Acqua Acetosa di Roma, il 5 e il 6 giugno, la Final Four che assegna il titolo di campione d'Italia 2009/10 di Hockey su Prato Maschile.

## POKER D'ASSI

**D**al 19 settembre 2009 al 29 maggio 2010, passando per la consueta sosta invernale, la stagione dell'Hockey Prato maschile ha emesso i suoi verdetti e decretato quali saranno le squadre deputate a partecipare alla Final Four che assegna il titolo di campione d'Italia 2009/10. Un percorso lungo diciotto partite, nelle quali non sono mancate sorprese in quello che può, ragionevolmente, essere considerato come uno dei tornei più equilibrati degli ultimi anni. La scorsa stagione a centrare i Play Off furono l'HC Bra, l'HC Roma, l'HC Suelli e l'Hockey Team Bologna, che da neopromossa colse uno storico quarto posto, con 27 punti. Quest'anno, però, ai felsinei non ne sono bastati 31 per ripetere quell'impresa. E d'impresa, oggi come allora, sa la qualificazione del Butterfly HCC (altra neopromossa) alle Finali di Roma. Un risultato raggiunto in base alla continuità di risultati e che è valso quel punto in classifica in più rispetto a Bologna, cui va l'onore delle armi per l'ennesima stagione di altissimo profilo.

All'Acqua Acetosa l'HC Roma (che è organizzatrice) parte con i gradi di "vincitrice" della regular season (+3 sull'HC Bra). E il quarto posto finale del Butterfly garantirà, subito, uno spettacolare derby capitolino in semifinale. In campionato i due scontri diretti sono terminati in parità (2-2 e 1-1) e questo è indicativo di come la gara non sia (affatto) scontata. L'altra semifinale sarà tra HC Bra e HC Suelli. I campioni d'Italia in carica giocano con il tricolore cucito sul petto e questo fa di loro i favoriti d'obbligo, ma i sardi sono (eccome) una realtà consolidata dell'Hockey Prato italiano e i risultati della stagione regolare (due pareggi, entrambi per 2-2) danno questa sfida come in bilico, a dispetto di ogni possibile previsione. Due semifinali che, in fondo, potrebbero





essere due finali, per lo meno per quanto visto in questa prima parte di stagione, messa in cantiere in attesa della sua spettacolare appendice finale. Una stagione che ha visto la retrocessione in Serie A2 dell'Hockey Villafranca (13 punti) e del glorioso e titolatissimo Amsicora (17), cui non è bastato un fantastico girone di ritorno per salvarsi: a entrambe va l'augurio di una pronta risalita nella massima serie.

Per due squadre che salutano la A1, altrettante che sorridono per la raggiunta promozione: Tevere Eur (Serie A2 - Girone A) e HC Bondeno (Serie A2 - Girone B). Una veneta e una sarda che lasciano la A1, che incrementa il numero di squadre romane (il prossimo anno saranno 3) e dell'Emilia Romagna (due).

In A1 rimane la PiùUnica Paolo Bonomi, che da neopromossa è stata protagonista di un campionato "utile" a prendere confidenza con la categoria. Rimangono anche il Cernusco, protagonista di una prima parte di stagione davvero importante, e il Cus Catania. E' stata una stagione divisa in due tronconi, con cinque squadre a lottare per i quattro posti Play Off e altrettante a combattere per non scivo-

lare in Serie A2. Una stagione regolare che fino all'ultima giornata ha tenuto con il fiato sospeso; ma c'è da scommetterci: anche le Final Four emozioneranno! L'appuntamento, per tutti, è all'Acqua Acetosa i giorni 5 e 6 giugno. E per coloro che non potranno raggiungere Roma per assistere alle gare, una buona notizia. RaiSport Sat (visibile sul Digitale Terrestre, sulla piattaforma satellitare di Sky e sul sito [www.rai.tv](http://www.rai.tv)) in virtù di un accordo che ha visto un sensibile sforzo delle Federazione Italiana Hockey, trasmetterà la Finale di domenica 6 giugno alle ore 18:00, in differita di poco più di un'ora rispetto al reale svolgimento della gara.



Aams. Il governo dei giochi.



Aams per il gioco sicuro:  
regole chiare, massima trasparenza,  
sicurezza per tutti.



TEVERE EUR HOCKEY

# L'IMPORTANTE È FINIRE IN A1

DI CARLO CORSI (TEVERE EUR HOCKEY)



**E**ra da alcuni anni che la Tevere Eur Hockey (ex Eur '90) cercava di raggiungere il vertice dell'hockey nazionale, ma queste porte finivano con il chiudersi quando l'obiettivo sembrava alla portata.

La Società era comunque consapevole di avere a disposizione un gruppo di atleti validi e pronti a quel salto di qualità, che avrebbe rappresentato il coronamento di anni di lavoro. Consapevoli di questo si è comunque arricchita la rosa con alcuni atleti di esperienza (come Marco Silenzi e Sandrino Leone) che con grande umiltà si sono messi al servizio della squadra dando l'impressione di essere sempre stati in questo gruppo. Anche l'arrivo del libero della nazionale ucraina, Slavic Makhotkov, ha

contribuito in maniera decisiva a far quadrare la difesa trasferendo più sicurezza a tutti i giocatori di reparto.

Il mosaico sembrava completato anche perché al timone di comando della squadra si poneva Roberto Da Gai uno dei tecnici italiani più accreditati e, nel nostro caso, colui che aveva cresciuto molti degli atleti che componevano la rosa.

Le partite del campionato sono state affrontate con la determinazione di chi vuole vincere e di chi, seppur nel rispetto degli avversari, voleva a tutti i costi raggiungere il risultato.

L'obiettivo raggiunto insegna alcune, semplici, cose:

- La legge del gruppo è sempre vincente;
- Il lavoro, la grinta, il buonsenso e l'umiltà sono ingredienti indispensabili per ottenere risultati;
- Ogni vittoria è frutto di una attenta e precisa programmazione;
- Bisogna sempre lottare: anche quando l'avversario sembra fuori portata, perché le grandi prestazioni fanno, come si suol dire, morale.

Il prossimo anno inizierà una nuova avventura in A1 ragazzi! Ce la siamo meritata!



HOCKEY BONDENO

# BRINDISI BENAUGURANTE PER L'HOCKEY BONDENO

DI AUGUSTO PARESCHI (HC BONDENO)



**L'**Olimpia Cestaro Rossi incrociò il destino dei ferraresi anche dieci anni fa nella loro promozione dalla B all'A2, quella centrata da Carlo Lambertini, primo allenatore dell'Hockey Bondeno nella stagione che inaugurava il nuovo campo in sintetico e un nuovo modo d'interpretare l'hockey su prato

Bondeno 16 maggio 2010 – Brindisi a Brindisi. L'Hockey Club Bondeno festeggia in queste ore la seconda promozione in A1, in quasi mezzo secolo di storia. Il successo di sabato scorso a Torre Santa Susanna (4-3), infatti, ha proiettato i bondenesi nell'Olimpo dell'hockey su prato nazionale con una giornata d'anticipo. Il primo, storico, balzo, risale a giugno 2006 allorché il Bondeno vinse lo spareggio col Cus Padova, grazie al *golden gol* di Bartneuski nel tempo supplementare della gara di ritorno in Emilia, dinanzi a circa 500 spettatori.

L'anno sportivo 2010/2011 rappresenterà pertanto in assoluto la terza partecipazione dei biancazzurri nella massima serie, dopo quella inanellata un paio di volte, nel 2006/2007 e 2007/2008. Poi la retrocessione l'anno seguente, con la disputa di un torneo, soltanto apparentemente anonimo, perché, di fatto, avrebbe rilanciato i matildei – così chiamati in omaggio alla contessa Matilde di Canossa che all'inizio del XII secolo, secondo la leggenda, avrebbe conferito anche a questa latitudine parte dei suoi possedimenti terrieri – verso una straordinaria cavalcata: tredici vittorie, con un pareggio e una sconfitta (esterna) col Cus Padova (1-0) risalente allo scorso 10 ottobre in quindici partite. Diventa pertanto ininfluente l'esito dell'ultima partita in calendario, sabato 29 maggio, contro la Polisportiva Valverde. Esulta così il presidente Daniele Bolognesi, reduce dall'inopinata retrocessione della squadra nella serie B di hockey indoor lo scorso febbraio - al proposito, com'è difficile giocare al top

per dieci mesi consecutivi – ed accorso all'aeroporto di Bologna Borgo Panigale la sera stessa della gara vinta in Puglia, ad accogliere l'arrivo della squadra. Esultano gli altri dirigenti e ogni componente dello staff tecnico ed organizzativo, i soci stessi, nonché la comunità bondenese rappresentata da Alan Fabbri che conferirà una benemerenda al club durante il consiglio comunale di martedì 25 maggio.

Esulta anche il presidente onorario, Adriano Bonini, uno dei cinque soci fondatori del club nel 1963 e Stella d'argento CONI nel 2008, l'espressione più genuina dei ruspanti valori ancora impressi nell'Hockey Club Bondeno. Un plauso anche a Marco Pritoni, al suo secondo anno sulla panchina biancazzurra, dopo l'esordio assoluto da tecnico la scorsa stagione, e ai giocatori (TUTTI) che hanno condotto in porto positivamente il campionato 2009/2010 di hockey su prato.



## HC BRA - UNDER 14 MASCHILE



**D**al 14 al 16 maggio si sono svolte a Mogliano (Macerata) le finali del Campionato Nazionale Under 14 di Hockey su Prato. Hanno partecipato San Vito, Paolo Bonomi, Città del Tricolore, HT Uras, HC Roma e HC Olimpia. Alla fine si è imposto l'HC Bra, allenato da Loris Pe-

relli, che ha conquistato per il secondo anno consecutivo il titolo di Campioni d'Italia Under 14.

Mentre l'HC Roma si aggiudicava il 3° posto (grazie alla vittoria contro il San Vito per 2-1), la finale, ricca di colpi di scena e di emozioni, si è disputata

tra i campioni d'Italia in carica e la Città del Tricolore.

La formazione emiliana (autrice di un torneo eccellente) è uscita battuta per 3-2, vanificando un iniziale vantaggio di due reti che ha dimostrato la grande competitività della seconda classificata.



La tua luce

**Beghelli**  **Point**

GI ENERGY S.r.l.

Viale della Libertà n. 28/30 - 73100 LECCE

Tel. **0832.454406**



## CSP SAN GIORGIO - UNDER 18 MASCHILE

DI FRANCESCO BIN (GIOCATORE)

**E**rano anni che tutti noi giocatori della squadra u18 del C.S.P. San Giorgio di Casale di Scodosia cercavamo il primo titolo prato dopo ben 4 finali scudetto perse in varie categorie...finalmente quest'anno abbiamo raggiunto il nostro obiettivo.

Il 16 maggio 2010 ci siamo aggiudicati il titolo nazionale di hockey su prato nella categoria under 18, il titolo mancante, anche se per quattro anni consecutivi siamo riusciti, con tanto lavoro e tante difficoltà, a conseguire "solamente" il titolo nel campionato indoor.

Lo si cercava anche per dimostrare, a noi ma anche ad altri, che il titolo indoor non è un'altra cosa, dove per vincere bastano 6 bravi giocatori, mentre ci veniva sempre detto che non avevamo una squadra per vincere il prato. Ma siamo stati un





scrivi a: hockeytime@federhockey.it • www.federhockey.it



La Newsletter della Federazione Italiana Hockey

# Hockey Time

grande gruppo, con 16 giocatori uniti per raggiungere un obiettivo importante.

Questo gruppo si è formato circa 7 anni fa, ai tempi delle scuole medie. Chi prima, chi dopo, ha iniziato questo fantastico sport e con il tempo abbiamo ini-

che altro dovuta all'agitazione di una finale nazionale, peraltro in casa "nostra".

Il giorno successivo, ormai rotto il ghiaccio, abbiamo dominato l'Olimpia Torre Santa Susanna con ben 10 gol a 0 e l'ultima, che ci è valsa lo scu-

era al limite di età per il settore giovanile.

Ora andremo ancora avanti con tanta determinazione per dare ancora il nostro contributo nella categoria superiore, ringraziando quello che hanno fatto per noi i nostri allenatori (3 scudetti e un 3°



ziato a collaborare insieme e a formare una vera e propria squadra, affiatata e unita, grazie all'aiuto degli allenatori e dei genitori che ci hanno sempre sostenuti, incitati e seguiti.

Le finali si sono giocate a Padova nei giorni 14-15-16 maggio. L'esordio ci ha visto sconfiggere il Rassemblement per 3 a 1, con una certa difficoltà più

detto, vinta contro l'Amsicora Cagliari per 4 a 1.

In questi scontri si sono visti gli anni di esperienza di tutti noi e la voglia di vincere, dopo anni di tentativi e numerosi piazzamenti sul podio, e finalmente è arrivato il giusto premio per i sacrifici fatti (molti....) e che ormai vedevamo sempre più improbabile visto che la maggior parte della squadra

posto in 2 anni e il 5° titolo tra indoor e prato), e soprattutto per la presenza sempre attiva dei nostri genitori e della società.

Le foto sono a cura di Alessandro Ortolan



## H. MARTESANA - UNDER 14 FEMMINILE

**D**a sabato 22 a domenica 23 maggio sono andate in scena a Villar Perosa (Torino), presso il campo S. Michellonet, le Finali del Campionato Prato 2009/2010 U14 Femminile. Hanno partecipato HC Valchisone, CUS Padova, Pol. Ferrini e Hockey Martesana.

Alla fine si è imposta la squadra delle giovanissime atlete dell'Hockey Martesana, che con diciotto gol in tre partite, sono riuscite a costruire la loro vittoria nella categoria Under 14 Femminile e ad aggiudicarsi il titolo.

Per la squadra lombarda si tratta della quarta affermazione in questa categoria, un dato che testimonia come, in quest'area, la pratica dell'hockey trova buona presa verso le giovanissime.





scrivi a: [hockeytime@federhockey.it](mailto:hockeytime@federhockey.it) • [www.federhockey.it](http://www.federhockey.it)



La Newsletter  
della Federazione  
Italiana Hockey

# Hockey Time



## SAN VITO ROMANO - UNDER 16 MASCHILE

Il Campionato Prato 2009/2010 U16 Maschile si è svolto a Bra, presso il campo Lorenzoni, da giovedì 20 a domenica 23 maggio.

Due i gironi delle squadre partecipanti; il primo era composto da Superba HC, S. Vito Romano e HC Bra, mentre il secondo era formato da CSP S. Giorgio, HC Potenza Picena e SG Amsicora.

Alla fine è riuscito ad aggiudicarsi il titolo di Campioni d'Italia Under 16 il S.Vito Romano con ben 3 vittorie in altrettante partite e 8 gol all'attivo: 4-2 contro l'HC Bra, 2-0 contro il Superba HC e 2-1 contro l'SG Amsicora, che si è piazzato al secondo posto.

Una soddisfazione immensa per la squadra guidata da Massimo Mastrantonio e Matias Latcherre, che mette, così, in bacheca, il primo storico titolo italiano!





La natura rende quel che promette

[www.pradis.com](http://www.pradis.com)



partner della Federazione Italiana Hockey





## C.R. TOSCANA - DIEGO CHIRICO: PRESIDENTE, GRAZIE ALLA PASSIONE... DELLE FIGLIE

**U**n'eccezione alla regola: un papà, Diego Chirico, che ha mosso i primi passi (nel mondo hockeyistico) grazie alla passione delle figlie verso questo sport.

E l'incontro con questa realtà, prima poco conosciuta (Diego Chirico era un appassionato di calcio), ha portato il nostro protagonista a seguire, giorno per giorno, le orme delle figlie.

Entrato in "scena Hockey" da genitore tifoso, riveste ora i panni di Presidente del Comitato Regionale.

Come parte attiva della Federazione, combatte una battaglia concreta per far crescere questo sport, affiliare altre società e coinvolgere i più piccoli.

HockeyTime ha chiacchierato con lui.





**Oggi lei è Presidente regionale. Come interpreta questo suo ruolo?**

Mi sento parte attiva della Federazione; il mio compito è trasferire le idee di questo sport a livello locale.

**Qual è la realtà dell'hockey nella sua regione?**

Purtroppo l'Hockey in Toscana non è molto sviluppato. Ci sono dei focolari, ci sono società storiche, ma non c'è una diffusione omogenea di questo sport.

Mi piacerebbe che ogni provincia avesse una sua realtà hockeistica, come ce l'hanno già Pisa e Pistoia.

**Quali sono gli obiettivi futuri più importanti che si è dato il comitato regionale?**

Obiettivo principale è sicuramente affiliare altre società: è questa la mia battaglia concreta. Ci stiamo impegnando anche per diffondere l'hockey a livello scolastico.

**Come si potrebbe sviluppare questo sport?**

Magari grazie al lavoro e alla pubblicità dei mass media.

In Argentina c'è una telenovela in cui protagoniste sono delle ragazze che giocano ad Hockey, anche se lì questo sport ha una tradizione ben più radicata.

**Qual è il vostro rapporto con i Comitati Regionali delle altre regioni?**

Purtroppo non c'è un vero e proprio rapporto, anche se alcuni di loro li ho conosciuti alla consulta di quattro anni fa.

**Secondo Lei, in quale modo il Consiglio Federale potrebbe intervenire nella Sua zona per dare ulteriore spinta al numero di tesserati e di società?**

Con un aiuto finanziario. Bisogna invogliare i giovani, interessarli attraverso iniziative e gadget. Per questo, però, serve un supporto economico.

**Cosa direbbe a chi vorrebbe avvicinarsi a questo sport?**

Che è uno sport genuino. È uno sport dove è fondamentale l'amicizia nel gruppo.

Noi, infatti, organizziamo spesso uscite, merende e cene tutti insieme, per dare un continuo senso di unione e appartenenza, che è alla base dello sport di squadra e del nostro, in particolare.

## AL CENTRO CONI DI TIRRENIA PER IL "GIOCO - SPORT" C'ERA ANCHE L'HOCKEY PRATO

Quasi mille bambini di 35 classi delle scuole primarie e dell'infanzia della Toscana si sono ritrovati il 10 maggio scorso al Centro di Preparazione Olimpico del Coni di Tirrenia (PI) per una giornata interamente dedicata allo sport dei ragazzi, la manifestazione promossa e organizzata dal CONI - Comitato Regionale della Toscana, ha visto partecipare insieme a tantissime discipline anche quella dell'hockey prato che non si è lasciata scappare l'occasione per far conoscere questo sport in fase di decollo.

A questa manifestazione, cadenzata dal quadriennio olimpico, hanno partecipato oltre trenta federazioni sportive provenienti da tutte le province della Toscana, in tale occasione i piccoli atleti hanno avuto modo di cimentarsi nelle svariate discipline su altrettanti campi da gioco.

Il Comitato Regionale Toscana Hockey Prato ha organizzato, con alcuni dei suoi Istruttori e Assistenti Tecnici, una festa dello sport improntata sul gioco, sull'aggregazione, inclusione ed educazione, i giovani tecnici hockeysti per l'occasione hanno organizzato degli esercizi da svolgersi in modo giocoso adattandoli all'età dei piccoli atleti allo scopo di far loro imparare (fin da piccoli) le regole di questo gioco che basato sulla convivenza e il rispetto dell'avversario.

Fabrizio Demarchi, Daniela Possali, Martina Chirico e Chiara Chirico tecnici del CUS Pisa, hanno dato una impronta originale e innovativa all'allestimento dei due campi da hockey collaborando con vera passione e professionalità per diffondere e promuovere questo sport ricevendo dal Presidente del Comitato Regionale del CONI Dott. Paolo Ignesti le congratulazioni per l'originale iniziativa ludico motoria.

Alla fine della manifestazione, tutte le classi sono state premiate senza distinzione di classifica e punteggi dalle Autorità intervenute; fra queste il Sindaco di Pisa Marco Filippeschi e l'ex olimpionico campione di scherma, Salvatore Sanzo.





## LE RAGAZZE DELL'HOCKEY ITALIANO IN EUROPA

**T**ra giovedì 20 e lunedì 24 maggio, la Libertas San Saba e il MoriVillafranca sono state impegnate nelle competizioni promosse dalla Federazione Europea.

La compagine romana ha disputato a Roma gli EuroHockey Club Champions Trophy Women, mentre la formazione veneta è stata impegnata a Praga negli EuroHockey Club Champions Challenge I Women.

La squadra allenata da Matias Latcherre ha chiuso la quattro giorni di gare (ospitate all'Acqua Acetosa tra giovedì e domenica) con un quarto posto finale che porta in dote all'Italia sei punti nel ranking europeo. Quella guidata da Gilberto Giagulli ha chiuso al terzo posto. Entrambe le competizioni hanno visto l'affermazione di due club bielorusi. Una nazione, questa, che l'anno prossimo porterà una squadra in EuroHockey League.

Le squadre italiane hanno affrontato le due competizioni prive di giocatrici importanti.

Rispetto ad inizio stagione, la Libertas ha perso le azzurre Stella Girotti (trasferitasi a San Sebastian) e Chiara Tiddi, (che non è potuta scendere in campo perché ha disputato la prima parte dell'attività agonistica con un altro club) e ha subito l'infortunio del giovane talento (ha solo 17 anni, ndr) Vittoria Nannelli, che nel MatchDay 2 ha dovuto abbandonare prematuramente la competizione.





La Newsletter  
della Federazione  
Italiana Hockey

# HockeyTime



Il MoriVillafranca quest'anno ha perso alcune delle giocatrici che nel 2009 avevano contribuito alla vittoria nel Trophy (tra le quali Ana Scarone, diventata di nuovo mamma) e, inoltre, a Praga Matilde Canavosio è andata quasi come spettatrice, avendo giocato solo alcuni minuti contro lo Slavia. Note liete, tuttavia, l'esordio in manifestazioni europee della giovanissima Anna Montesor, (appena 14 enne), di Candelaria Moirano, Leonella Goni e Agnese Spanu. Anche Roma ha puntato molto su ragazze giovanissime, che hanno dimostrato grande determinazione e dedizione.

I risultati ottenuti quindi sono sostanzialmente in linea con le aspettative dei due club.

Che l'Italia abbia fatto una buona figura in queste due competizioni si evince dai premi individuali, che hanno visto i Comitati Organizzatori dei due tornei assegnare alla "romana" Francesca Faustini (a Roma) e alla "veneta" Yuliya Laptsevich (a Praga) i premi come migliori giocatrici del Trophy e del Challenge I.

L'anno prossimo l'Italia avrà ancora una squadra nel Trophy (la vincente del campionato su Prato 2009/10) e una nel Challenge I (la vincente della Coppa Italia 2009/10, la cui finale si disputerà a HockeyLand il 27 giugno).

#### CLASSIFICA FINALE EuroHockey Club Champions Trophy Women

- |                            |                        |
|----------------------------|------------------------|
| 1. HC Ritm Grodno (BLR)    | 5. Loreto (IRL)        |
| 2. ARA La Gantoise (BEL)   | 6. Alta Borispol (UCR) |
| 3. Izmailovo Mosca (RUS)   | 7. Kelburne (SCO)      |
| 4. Libertas San Saba (ITA) | 8. Baku HC (AZE)       |

#### CLASSIFICA FINALE EuroHockey Club Champions Challenge I Women:

- |                             |                              |
|-----------------------------|------------------------------|
| 1. Victoria Smolevchi (BLR) | 5. Gintra SU (LTU)           |
| 1. Royal Uccle (BEL)        | 5. Slavia Praha (CZE)        |
| 3. Mori Villafranca (ITA)   | 7. Rot Weiss Wettingen (SUI) |
| 3. Cambrai (FRA)            | 7. UCD Dublin (IRL)          |



Sponsor / Partner  
Calcio Catania S.p.A.



**ELLEVVU**<sup>®</sup>  
ACICASTELLO

*Da oggi...il tuo gadget aziendale!*

Fornitore Fiat



**[www.ellevusrl.it](http://www.ellevusrl.it)**

Via Re Martino, 2 B/C/D - 95021 ACICASTELLO (CT)  
T. +39 095.7113049 - 7112542 - 7113044 - 7112170  
F. +39 095.7112785  
[info@ellevusrl.it](mailto:info@ellevusrl.it)



Federazione Italiana  
**Hockey Land**  
Il Villaggio Globale dell'Hockey  
Roma, 24-27 giugno 2010



## HOCKEY LAND - AUMENTA IL PRESTIGIO DEI GSS

Giochi Sportivi Studenteschi, il cui svolgimento delle Finali rientra nella piattaforma di eventi di HockeyLand, sono entrati (ufficialmente dal 13 maggio) nel Circuito Nazionale del Ministero e del CONI.

Per la prima volta, dopo dieci anni di attività, accanto al logo della FIH, comparirà il logo del CONI e del Ministero dell'Istruzione, Università e Ricerca. L'attività, quindi, fa un balzo in avanti e passa da federale a ministeriale; questo consente alle scuole di poter usufruire dei benefici della normativa.

Tra i principali benefici, le spese di viaggio delle scolaresche, a totale carico del Ministero, premi e abbigliamento di gara a carico del CONI e la possibilità, da parte dei Presidenti delle Commissioni d'esame di terza media, di poter predisporre i calendari degli esami orali, tenendo conto delle nostre manifestazioni.

Un riconoscimento, quello per i Giochi Sportivi Studenteschi della FIH, che premia la diffusa e continua attività svolta in questi anni e testimonia la bontà dell'impegno profuso.

Altro successo, legato al progetto d'intesa FIH-MIUR-CONI, riguarda la possibilità di passare dalle quattro squadre Maschili e quattro squadre Femminili a sei squadre per ciascuna categoria, per un totale di dodici squadre scolastiche.

L'iscrizione è a cura delle Commissioni Ministeriali, che tengono conto dello svolgimento delle fasi provinciali e regionali. Attualmente, le sei aree di qualificazione per la Finale Nazionale sono:

Nord Est, Nord Ovest, Centro, Sud, Sicilia e Sardegna.

Queste le scuole che hanno diritto a partecipare al Torneo Maschile:

**Nord Est:** Sculdascia di Casale di Scodosia (Padova)

**Nord Ovest:** Scuola Barabino di Genova

**Centro:** I.C. San Vito di San Vito Romano

**Sud:** Scuola Mazzini di T.S. Susanna (Brindisi)

**Sicilia:** Scuola Sanzio di Tre Mestieri Etneo (Catania)

**Sardegna:** Scuola Media Alfieri di Cagliari

Queste le scuole che hanno diritto a partecipare al Torneo Femminile:

**Nord Est:** Scuola Media Levi Civita di Padova

**Nord Ovest, vincente spareggio:** SM Barabino (GE) - IC Marro di Villar Perosa (TO)

**Centro:** I.C. Visconti di Roma

**Sud:** Scuola Media Pascoli di Erchie (Brindisi)

**Sicilia:** Dante Alighieri di Catania

**Sardegna:** Scuola Media Alfieri (Cagliari)

Da segnalare, inoltre, l'interessamento delle società di hockey; dietro ogni scuola c'è una società.

Ed anche se le società hanno l'esclusivo ruolo di tutor tecnico perché i GSS sono materia del Ministero e di competenza del professore e del dirigente, tutto ciò lascia ben sperare per i nostri vivai. Un ringraziamento ai professori di educazione fisica ai dirigenti ai ragazze e ragazze e naturalmente alle società che dedicano energie a promuovere il nostro (bello ed educativo) gioco.



## MEETING PER DIRIGENTI DI CENTRI GIOVANILI

**A**ll'interno della piattaforma di offerte di HockeyLand, il Villaggio Globale dell'Hockey Italiano in programma a Roma tra il 24 e il 27 giugno, ricopre uno spazio di rilievo il Meeting per Dirigenti di Centri Giovanili, che darà seguito al percorso intrapreso in occasione del Corso tenutosi a Salsomaggiore Terme nel novembre del 2009.

Allora, un folto gruppo di hockeisti, proveniente da tutta Italia, ascoltò con attenzione e partecipazione le lezioni del Corso organizzato dalla Federazione Italiana Hockey, arricchite dal racconto dell'esperienza di esponenti federali e di docenti della Scuola dello Sport, intervenuti proprio in quell'occasione.

Ne parliamo con Sebastiano Scalisi, Consigliere federale responsabile del Settore Rapporti con le Società

**Quella di Salsomaggiore è un'avventura cui si vuole dare continuità...**

"Esattamente. Infatti il Meeting si prefigge, fra l'altro, di verificare gli sviluppi conseguenti al corso di Salsomaggiore e quindi fare il punto sullo stato dell'arte dei Centri Giovanili. La bella notizia è che i frutti di quella fantastica esperienza sono, in alcuni casi, già maturati. Penso, ad esempio, a quanto fatto da Stefano Pinna, Dirigente dell'Osab Hockey Baranzate, che in questi mesi ha organizzato il Torneo benefico "Noi cresciamo Ochei", che vedrà il proprio compimento il prossimo 6 giugno.

**Di cosa si tratta esattamente?**

"E' una splendida manifestazione, basata sulla solidarietà, nella quale sono state coinvolte circa una dozzina di società Under 12 e che si propone di raccogliere fondi per l'Ospedale Luigi Sacco di Milano".

**In che modo questa manifestazione è figlia di Salsomaggiore?**

"Innanzitutto perché il titolo della manifestazione "Noi cresciamo ochei" è uno slogan pensato e coniato proprio a Salsomaggiore e poi perché Stefano, che



è stato uno dei partecipanti di quel corso, non solo ha dimostrato di essere un hockeista attento e appassionato, ma è riuscito a coinvolgere enti locali e territoriali, televisioni, gente comune e ha intrapreso un fruttuoso piano di comunicazione: il tutto, con le sue semplici forze. Seguendo, mi sento di dire, le linee guida tracciate dal Corso dello scorso anno".

Nel segno della continuità, quindi. Ma la storia dell'Osab Hockey Baranzate non è un caso isolato e HockeyLand sarà l'occasione per ascoltare le storie di chi ha provato a far maturare quanto appreso in quell'occasione. Attraverso il racconto, il confronto e la partecipazione. Un modo per crescere (ancora una volta) tutti insieme, stavolta partendo dai giovani.



scrivi a: hockeytime@federhockey.it • www.federhockey.it



La Newsletter della Federazione Italiana Hockey

# Hockey Time



Il Seminario ha confermato la bella e fruttuosa sinergia tra Federazione Italiana Hockey e il Corso di Scienze Motorie del Campus Universitario più grande d'Europa

## LA GIORNATA DELL'HOCKEY OLIMPICO

**S**i è tenuta a Roma, giovedì 27 maggio, presso l'Aula Fleming della Facoltà di Medicina e Chirurgia dell'Università di Roma Tor Vergata, l'illustrazione dello stato di avanzamento del progetto di Preparazione Olimpica denominato "A Road Map to London 2012", inserito nell'ambito della Festa dello Sport della stessa Università.

Il progetto, elaborato l'anno scorso dalla "Commissione mista per la Ricerca Scientifica sull'Alta Prestazione di Livello Olimpico" è nato per espressa volontà del Consiglio Federale della FIH e grazie al contributo nodale del Direttore Tecnico delle Nazionali, Bruno Ruscello.

All'evento, che si è svolto davanti ad una platea di studenti interessati, hanno partecipato alti rappresentanti della sfera federale e del mondo universitario, oltre all'allenatore della Nazionale femminile Senior, Fernando Ferrara.

Il progetto, e il relativo protocollo, hanno messo in luce gli aspetti che sono alla base del conseguimento di un dato obiettivo: biomeccanica, psicologia, fisiologia, coaching e marketing, piuttosto che la metodologia dell'allenamento sportivo, sono alcuni dei temi che sono stati accarezzati nel Seminario.

Filo conduttore, il concetto di valutazione e gli strumenti per analizzare gli stessi, in considerazione (anche) dei traguardi già raggiunti, come la certezza di partecipare, con la Nazionale Femminile, al prossimo torneo di qualificazione olimpica, in virtù del secondo posto conquistato al Trophy disputato il luglio scorso a Roma.

Un filo lungo che mira a unire Roma a Londra.



**L'Università degli Studi di Roma "Tor Vergata"**  
 Facoltà di Medicina - C.C.S. Scienze Motorie  
 e  
**la Federazione Italiana Hockey**  
 hanno il piacere di invitare la S.V. alla  
**"Giornata dell'Hockey Olimpico"**  
 nell'ambito della  
 Festa dello Sport  
 Università "Tor Vergata"  
 Roma 27 maggio 2010 - ore 15,00  
 Facoltà di Medicina - Università di Tor Vergata  
 "Aula Fleming"

**Giornata dell'Hockey Olimpico**



## IL PUNTO SUI CAMPIONATI

DI VINCENZO PALAZZO BLOISE



**D**opo una Regular Season affascinante e ricca di sorprese, che fino all'ultima giornata ha regalato intense emozioni, succede quel che non ti aspetti nell'ultimo turno del campionato di A1M: nessuno regala niente a nessuno e dunque la matricola Butterfly Roma e l'HC Roma giocheranno, sabato 5 giugno al "Giulio Onesti", la prima partita della Final Four scudetto; l'altro play off, alle 18,30, sarà tra i campioni in carica dell'HC Bra e l'HC Suelli. Domenica le finali. Trauardo storico per la squadra di Roma nord, alla sua prima partecipazione nel massimo campionato, che tenterà di scardinare la netta supremazia delle altre tre finaliste, sempre le stesse, degli ultimi cinque anni. Insomma tutto lascia prevedere che dalla griglia dei play off lo spettacolo non mancherà. Salutano l'A1 il Villafranca e la gloriosa Amsicora; alle quali, comunque, va riconosciuto il gran lavoro svolto, la grande passione e i grandi sacrifici cui si deve, in ogni caso, applaudire. Ma la legge cinica dello sport purtroppo è questa. Speriamo che per loro sia soltanto un arrivederci. In A2M i giochi erano fatti da tempo: salgono un'altra matricola di Roma, il Tevere Eur e l'emiliana HC Bondeno, che si riaffaccia nella massima serie. Finiscono la per-

manenza in A2 il Cuscube Brescia, il Rass. Piemonteis e il Potenza Picena. Mentre San Vito Romano e HC Olimpia TSS, hanno ancora una chance per non sprofondare in serie B: quella di prevalere su Campagnano, Juvenilia e Savona per i laziali e su Città del Tricolore, Genova H. 1980 e S Pietro Clarenza per la compagine pugliese. In campo femminile, al termine del girone di andata, per quanto riguarda la poule scudetto, dopo il colpaccio delle piemontesi in casa della Libertas San Saba, campionesse d'Italia in carica, credo che lo scudetto sia divenuto, ormai, una faccenda riservata solo a loro due, che in classifica viaggiano a braccetto. Nel girone salvezza, sono ridotte al lumicino le speranze di salvezza per il Cus Padova sconfitto dall'Hockey Femminile Roma che, in classifica, supera anche la Martesana battuta in casa dalla Suelli. Mentre continua trionfalmente la marcia dell'Amsicora che guida saldamente la classifica con venti punti, a più quattro proprio sulle conterranee della Suelli. In A2F, Leonidas Bra è l'unica certa di disputare, dal 18 al 20 giugno a Roma, la finale promozione, in attesa che il 6 giugno si recuperi, in una sorte di spareggio, Cuscube Brescia - HT Bologna, entrambe appaiate con ven-

### i PROSSIMI APPUNTAMENTI ...

**05/06/2010**

**Roma:**

Final Four Campionato Italiano A1M

HC Roma vs Butterfly Roma HCC

HC Bra vs HC Suelli

**Monfalcone:**

Finali Nazionali Campionato under 16 F.le

**06/06/2010**

**Roma:**

Final Four Campionato Italiano A1M

Finale 3° - 4° posto

Finale 1° - 2° posto

**Monfalcone:**

Finali Nazionali Campionato under 16 F.le

**2° giornata di ritorno:**

Play-off Play-out Campionato Italiano Serie A1 F.le

**11-12-13/06/2010**

**Roma e Suelli:**

Finali Campionato Serie B M.le

**13/06/2010**

**3° Giornata di ritorno:**

Play-off Play-out Campionato Italiano Serie A1 F.le

**18-19-20/06/2010**

**Finali Promozione**

Campionato Nazionale Serie A2 F.le

**20/06/2010**

**4° Giornata di ritorno:**

Play-off Play-out Campionato Italiano Serie A1 F.le

titre punti, che designerà la seconda squadra del girone che andrà a Roma per la fase finale. Nella stessa giornata si recupererà anche Bondeno - Leonidas, ininfluenza per la classifica finale. Veniamo ora ai campionati giovanili. A parte l'Under 16 femminile che con le finaliste CSP San Giorgio, H. Martesana, HF Lorenzoni e SG Amsicora, si giocheranno il titolo di categoria a Monfalcone nel w.e. del 5/6 giugno prossimo, tutte le altre categorie hanno assegnato gli scudetti: nell'Under 21 maschile il titolo è andato al Butterfly Roma; mentre CSP San Giorgio ha conquistato quello Under 18M; i laziali del CH San Vito Romano l'hanno vinto nell'under 16M e ai piemontesi del Bra è andato quello Under 14. In campo femminile, le sarde dell'Amsicora hanno conquistato quello nella categoria Under 18 e Hockey Martesana se lo sono aggiudicato nella categoria under Under 14.



## EUROLEAGUE: TRIONFO PER LE SOLITE NOTE

**P**rotagoniste della tre giorni europea due compagini abituate a vincere in Europa, l'UHC Hamburg e il Den Bosch. La dimensione europea del club di Amburgo ha trovato l'ennesima conferma nella fase finale di questa EuroLeague, tenutasi per la prima volta in maniera congiunta tra versione maschile e femminile. La compagine maschile è riuscita nell'impresa di centrare prima la terza finale consecutiva in altrettante edizioni di questa competizione e poi addirittura il secondo titolo. Le donne sono state all'altezza degli uomini, riuscendo a centrare la finale cedendo solo alla titolissima corazzata olandese del Den Bosch.

Che la squadra di Martin Schultze avesse tutte le credenziali in regola per guardare ancora una volta il titolo europeo si era visto in semifinale contro il Real Club Polo Barcelona. Gli spagnoli partivano fortissimo, andando in vantaggio al 3° con una autorete del portiere tedesco Jacobi e raddoppiavano prima dello scadere del secondo quarto con Pau Quemada.

Solo chi non conosce la forza del club di Amburgo poteva pensare che la partita fosse chiusa. Al 52° Patrick Breitenstein riusciva ad accorciare le distanze

su corto ed a 7 minuti dalla fine dei tempi regolamentari era Jonas Furste a segnare il pareggio con uno spettacolare slap al volo dal centro dell'area spagnola. I tempi supplementari non spezzavano l'equilibrio e si andava ancora una volta allo shootout.

Su sei tentativi solo Moritz Furste riusciva a segnare e Nicolas Jacobi completava il capolavoro con la decisiva parata su Matthias Witthaus nell'ultima esecuzione di questa lotteria. Per decidere chi sarebbe stato l'ultimo ostacolo tra l'UHC ed il titolo di Campione d'Europa c'era da attendere il derby olandese tra Rotterdam ed Amsterdam. Per i verdi era la terza semifinale consecutiva e finalmente arrivava il meritato premio, con la vittoria per 4-3 sui padroni di casa dell'Amsterdam.

Il Rotterdam andava per ben tre volte in svantaggio ma riusciva sempre a rimontare fino al rigore decisivo decretato dal Video Umpire al minuto 68. Sul dischetto si presentava Jeroen Hertzberger che non lasciava scampo al compagno di nazionale Klaas Veering, siglando la personale tripletta.

All'Amsterdam non bastavano quindi la doppietta di Taeke Taekema e la rete



di Don Prins per centrare la finale, per il Rotterdam il gol del primo pareggio era realizzato dal neozelandese Simon Child.

I verdi di Hans Streecker dovevano però rimandare l'appuntamento con la gloria visto che in finale l'UHC si dimostrava ancora una volta il club più forte. Protagonisti assoluti il ventenne Marco Miltkau e il centrale difensivo Patrick Breitenstein.

Il giovane attaccante siglava l'uno a zero allo scadere del secondo quarto, su assist dell'altro giovane Florian Fuchs.

Ad inizio del terzo quarto sempre Miltkau si guadagnava un corto a favore che Breitenstein trasformava nel due a zero.

Le giallonere partivano forte, con il vantaggio raggiunto su corto della specialista Maartje Paumen al 4° minuto.

L'Amsterdam però non ci stava e dopo appena 2 minuti raggiungeva il temporaneo pareggio con la rete su azione di Kelly Jonker. La partita procedeva su un sostanziale equilibrio ed era ancora una rete su corto del Den Bosch a spezzare l'equilibrio.

Al 42° Nienke Kremers riusciva a battere l'incolpevole Floortje Engels e consegnava la finale alle campionesse uscenti.

Anche per l'UHC la vita in semifinale era tutt'altro che facile, con le azere dell'Atasport che andavano addirittura in vantaggio al 16° con un rigore trasfor-



Gli olandesi cercavano di rimediare al doppio passivo e riuscivano ad andare a segno con una deviazione su corto di Phil Burrows al 43°.

Ma la coppia Miltkau-Breitenstein tornava alla ribalta al 63°, quando l'attaccante si procurava un sacrosanto rigore, in verità concesso solo dopo l'intervento del Video Umpire, che proprio Breitenstein trasformava portando al secondo titolo in tre edizioni la propria compagine.

In campo femminile continua il dominio del Den Bosch che è arrivato quest'anno all'incredibile undicesimo titolo consecutivo nella massima competizione europea.

Le ragazze giallonere non hanno accusato il cambio di formula avvenuto quest'anno e si sono portate a casa ancora una volta l'alloro europeo.

Nella nuova formula che ha visto l'epilogo nel weekend di Pentecoste la compagine guidata in panchina da Raoul Ehren è riuscita a battere in semifinale le padrone di casa dell'Amsterdam H&BC per 2-1 e poi in finale le tedesche dell'UHC Hamburg con un secco 3-0. Nella giornata di venerdì 21 maggio come già detto il Den Bosch ha affrontato l'Amsterdam.

mato dal capitano Khatira Aliyeva.

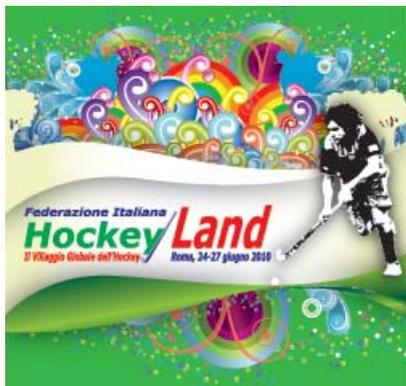
Le ragazze di Lars Reinecke riuscivano però a ribaltare il risultato prima della fine del secondo quarto. Il pareggio veniva siglato da Eileen Hoffman su corto al 29° ed il vantaggio, che si rivelerà decisivo, arrivava al 32° su azione per merito di Lisa Hahn.

L'incontro valevole per il titolo era quindi una sfida tra olandesi e tedesche ed ancora una volta era il Den Bosch a trionfare. Il risultato di 3-0 è molto duro per l'UHC che comunque non ha demeritato nella finale.

Protagonista di questa partita è stata Maartje Goderie, autrice di una doppietta. La prima rete della olandese arrivava all'8° su azione e sempre su azione siglava il raddoppio ad inizio del terzo quarto.

Al 51°, ancora su azione, era Lidewij Welten a segnare la terza rete del Den Bosch.

Per la cronaca ricordiamo che nella finale per il terzo posto l'Amsterdam batteva per 4-1 l'Atasport, emulando la prestazione della propria compagine maschile.



**"HockeyTime vi dà appuntamento  
al mese di luglio e vi aspetta ad  
HockeyLand, dal 24 al 27 giugno"**